

# ARCHIVES

C.I.J.

Communiqué n° 62/14  
(non officiel)

Les renseignements suivants, émanant du Greffe de la Cour internationale de Justice, sont mis à la disposition de la presse :

Au cours des deux audiences tenues le lundi 21 mai 1962 dans l'affaire de l'avis consultatif concernant les obligations financières des Membres des Nations Unies (article 17, paragraphe 2, de la Charte) la Cour a successivement entendu le professeur G.I. Tunkin, directeur du département juridique et des traités au ministère des Affaires étrangères, au nom du Gouvernement de l'Union des Républiques socialistes soviétiques, et l'honorable Abram Chayes, conseiller juridique du département d'Etat, au nom du Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique.

Le Président a déclaré close la procédure orale en cette affaire consultative.

La Haye, le 21 mai 1962.

I.C.J.

Communiqué No. 62/14  
(Unofficial)

The following information from the Registry of the International Court of Justice is communicated to the Press:

In the course of two sittings held today in the Advisory Opinion in the matter of Financial Obligations of Members of the United Nations (Article 17, paragraph 2, of the Charter) the Court heard Mr. G.I. Tunkin, Professor, Director of the Juridical-Treaty Department of the Ministry of Foreign Affairs, on behalf of the Government of the Union of Soviet Socialist Republics, and the Honorable Abram Chayes, Legal Adviser, Department of State, on behalf of the Government of the United States of America.

The President declared closed the oral proceedings in this Advisory Opinion.

The Hague, 21 May 1962.